iti Naravâhanadatto
Hariçikha-mukhatah kathâm imam çrutvâ
Ratnaprabhâ-sametah
«sâdhv!» iti jalpans tutosha param. 246
utthâya ca, 'âhnikam atha 'âçu vidhâya, gatvâ
Vatseçvarasya nikaṭam sa pituh sabhâryah,
bhuktvâ, parâhṇam ativâhya ca gîta-vâdyaih,
svậntaḥpure sadayito rajanîm ninâya. 247

## Taranga 40.

Tatah prâtah puna Ratnaprabha-sadmani tam sthitam Naravâhanadattam te Gomukhâdyâ upâgaman. 1 Marubhûtis tu sa manâk pîtâsava-madâlasah baddha-pushpo 'nuliptaç ca vilambitam upâyayau. 2 praskhalat-padayâ gatyâ hâsayans tam girà tadâ tad-nîti-rañjita-mukho narmanâ 'uvâca Gomukhah: 3 «Yaugandharâyana-suto bhûtvâ nîtim na vetsi kim, «pràtah pibasi madyam yad, mattah prabhum upaishi ca?» 4 tac çrutvâ tam krudhâ kshîvo Marubhûtir jagâda sah: « etad me prabhuna vacyam amuna gurunapi va; 5 «tvam tu kah çikshyasi mâm, Ityakâtmaja, re vada!» ity uktavantam tam bhûyo hasann âha sma Gomukhah: 6 «bhartsayanty avinîtam kim sva-vâcâ prabhavishnavah? « avaçyam tasya vaktavyam tat-pârçvasthair yathocitam. 7 « satyam ca 'Ityaka-putro 'ham, tvam mantrivrishabhah punah; «vakshyate jadyam eva 'etad, vishane stah param na te.» 8 ity ukto Gomukhena 'atra Marubhûtir abhâshata: « tavaiva vrishabhatvam hi gomukhasya 'upapadyate; 9 «tathapi, yad adanto 'si, so 'yam te jati-samkarah.» etac crutva 'atra sarveshu hasatsu, 'uvaca Gomukhah: 10 «Marubhûtir ayam ratnam; jâtu yatna-çatair api « avedhyam, etasmin gunam ko hi praveçayet? 11 « anyat purusha-ratnam tad, yad ayatnena vidhyate; « sikatâ-setu-vrittântam çrinu ca 'atra nidarçanam: 12

Asît ko 'pi Pratishthâne Tapodatta iti dvijah; sa pitrâ kleçyamâno 'pi vidyâ na 'adhyaita çaiçave. 13 anantaram garhyamânah sarvair anuçayânvitah sa vidyâ-siddhaye taptum tapo Gangâ-taṭam yayau. 14 tatra 'âçritogra-tapasas tasya, tam vîkshya vismitah, varayishyan dvija-chadmâ Çakro nikaṭam âyayau. 15